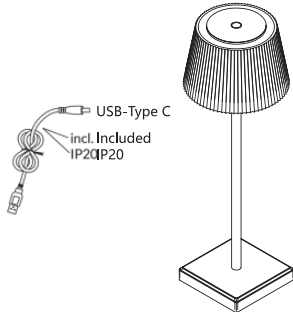


EN

Instruction Manual

This product contains a light source of energy efficiency class <F>- (EU) 2019/2015.

Product overview



Specifications

Power	4W	Battery	Built-in 3.7 V / 2*1800 mAh Lithium battery
Lumen	400LM	CRl (Ra)	≥80
Color Temperature	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Life Span	25000 hours	Touch dimming	

Charging Time: charged by 5V /1A standard mobile phone charger about 5.5 Hours.

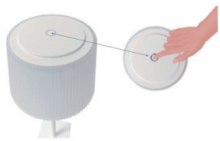
Charging: red light (turn to green light when fully charged). The longevity of the battery varies according to the intensity of the lighting used and varies from 9-10 hours. Please note that the battery life will fluctuate upon temperature change.

Notice

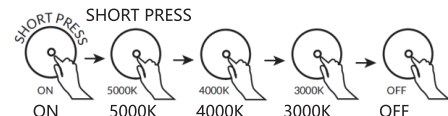
1. Read this manual before operation and keep it for future reference.
2. Be careful never to immerse the product in water. The lamp is designed to work fine in rainfall but should not be submerged under water.
3. Do not throw the lamp into fire.
4. For indoor use only
5. It is strongly recommended to clean with a damp cloth only.
6. The light source contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or service agent or a similar qualified person.

Function

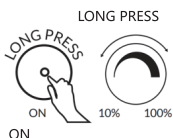
1. Touch the button to turn on the lamp.



2. A SHORT press on the touch button will allow it to cycle through the light temperature: Cold light / 5000K - Natural light / 4000K - Warm light / 3000K.



3. A LONG press on the touch button will allow it to manage the light intensity.



SAFETY

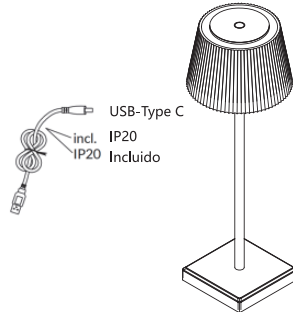
1. This product is not a toy. Keep out of reach of children.
2. This product works with NON-REPLACEABLE LED bulbs. Do not attempt to disassemble or change parts.

ES

Manual de instrucciones

Este producto contiene una fuente luminosa de clase de eficiencia energética <F>- (EU) 2019/2015.

Vista general del producto



Especificaciones

Potencia	4W	Batería	Batería de litio integrada de 3,7 V / 2 x 1800 mAh
Lúmenes	400LM	IRC (Ra)	≥80
Temperatura del color	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Vida útil	25000 horas	Atenuación táctil	

Tiempo de carga: se carga con un cargador de móvil estándar de 5 V / 1 A y tarda unas 5,5 horas

Carga: luz roja (se pondrá verde cuando esté completamente cargada)

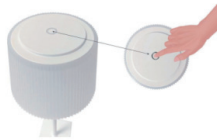
La duración de la batería puede variar dependiendo de la intensidad de la iluminación utilizada y oscila entre las 9 y las 10 horas. Tenga en cuenta que la duración de la batería también puede variar con los cambios de temperatura.

Nota

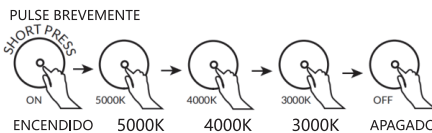
1. Lea este manual antes de utilizar el aparato y guárdelo para futuras consultas.
2. No sumerja el aparato en agua. Está diseñado para funcionar bien bajo la lluvia, pero no debe sumergirse bajo el agua.
3. No arroje la lámpara al fuego.
4. Solo se debe usar en interiores.
5. Le recomendamos limpiar el aparato con un paño húmedo.
6. Esta luminaria solo la debe sustituir el fabricante, un agente de servicio o un profesional similar

Funcionamiento

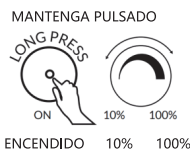
1. Pulse el botón para encender la luz.



2. Pulse brevemente el botón táctil para pasar de una temperatura de luz a otra: luz fría / 5000 K - luz natural / 4000 K - luz cálida / 3000 K.



3. Mantenga pulsado el botón táctil para regular la intensidad de la luz



SEGURIDAD

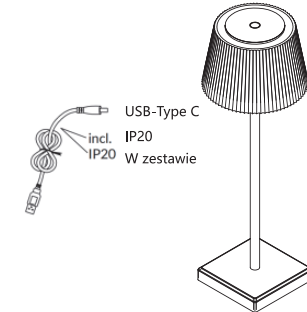
1. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
2. Este producto funciona con bombillas LED NO SUSTITUIBLES. No intente desmontar ni cambiar las piezas.

PL

Instrukcja obsługi

Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <F>- (EU) 2019/2015.

Opis produktu



Specyfikacja

Moc	4W	Bateria	Wbudowana bateria litowa 3,7 V / 2 x 1800 mAh
Lumeny	400LM	CRl (Ra)	≥80
Temperatura barwowa	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Żywotność	25000 godz	Ściemnianie dotykowe	

Czas ładowania: ładowanie za pomocą standardowej ładowarki do telefonu komórkowego 5 V / 1 A około 5,5 godziny.

Ładowanie: czerwone światło (zmienia się na zielone światło po pełnym naładowaniu).

Żywotność baterii różni się w zależności od intensywności używanego oświetlenia i waha się od 9 do 10 godzin. Należy pamiętać, że żywotność baterii zmienia się wraz ze zmianą temperatury.

Ostrzeżenie

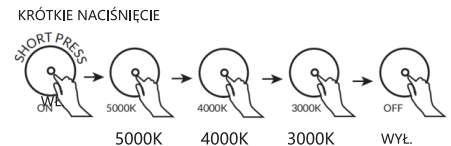
1. Przed rozpoczęciem użytkowania należy przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją na przyszłość.
2. Należy uważać, aby nigdy nie zanurzać produktu w wodzie. Lampa została zaprojektowana do pracy w deszczu, ale nie powinna być zanurzana pod wodą.
3. Nie wrzucać lampy do ognia.
4. Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń
5. Zdecydowanie zaleca się czyszczenie wyłącznie wilgotną szmatką.
6. Źródło światła zawarte w tej oprawie oświetleniowej może być wymieniane wyłącznie przez producenta, przedstawiciela serwisu lub podobną wykwalifikowaną osobę.

Funkcja

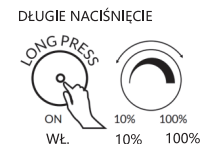
1. Dotknij przycisku, aby włączyć lampę.



2. Krótkie naciśnięcie przycisku dotykowego umożliwi przełączanie temperatury światła: Zimne światło / 5000K - Naturalne światło / 4000K - Ciepłe światło / 3000K.



3. DŁUGIE naciśnięcie przycisku dotykowego umożliwi zarządzanie intensywnością światła.



BEZPIECZEŃSTWO

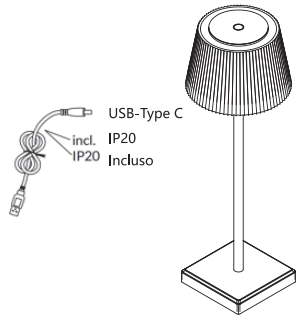
1. Ten produkt nie jest zabawką. Przechowywać poza zasięgiem dzieci.
2. W tym produkcie są niewymienne żarówki LED. Nie należy podejmować prób demontażu lub wymiany części.

IT

Manuale di istruzioni

Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica F, secondo il regolamento (UE) 2019/2015.

Panoramica del prodotto



Specifiche

Potenza (Wattaggio)	4W	Batteria	Batteria al litio integrata da 3,7 V / 2*1800 mAh
Lumen (Flusso luminoso)	400LM	CRI(Ra)	≥80
Temperatura di colore	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Ciclo vitalet	25000 ore	Dimmerazione tramite tocco	

Tempo di ricarica: con un caricabatteria standard per telefono cellulare da 5 V/1 A, si impiegano circa 5,5 ore per la ricarica completa.

Ricarica: luce rossa (passa alla luce verde quando è completamente carica).

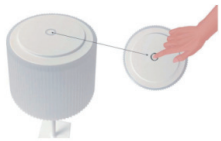
La longevità della batteria varia in base all'intensità dell'illuminazione utilizzata e varia da 9-10 ore. Si prega di notare che la durata della batteria varierà in base al cambiamento di temperatura.

Note

- Si raccomanda di leggere attentamente questo manuale prima dell'utilizzo e di conservarlo per riferimenti futuri.
- Prestare particolare attenzione a non immergere mai il prodotto in acqua. Sebbene la lampada sia progettata per resistere alla pioggia, non deve essere completamente immersa nell'acqua.
- Non gettare la lampada nel fuoco.
- Utilizzo consentito solo in ambienti interni.
- È fortemente consigliato pulire il prodotto esclusivamente con un panno umido.
- Qualsiasi sostituzione della sorgente luminosa all'interno dell'apparecchio deve essere eseguita esclusivamente dal produttore, da un rappresentante del servizio di assistenza autorizzato o da una persona qualificata.

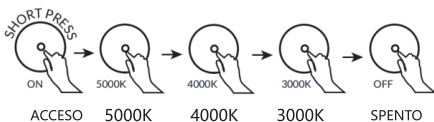
Funzioni

- Toccare il pulsante per accendere la lampada.



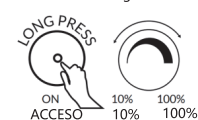
- Una breve pressione sul pulsante touch permetterà di passare tra le diverse temperature di colore della luce: luce fredda a 5000K, luce naturale a 4000K e luce calda a 3000K.

PREMERE BREVEMENTE



- Una lunga pressione sul pulsante touch consentirà di gestire l'intensità della luce.

Premere a lungo



SICUREZZA

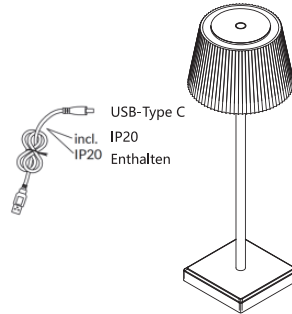
- Questo prodotto non è un giocattolo. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Questo prodotto funziona con lampadine LED NON SOSTITUIBILI. Non tentare di smontare o modificare le parti.

DE

Gebrauchsanweisung

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <F>- (EU) 2019/2015.

Produktübersicht



Spezifikationen

Strom	4W	Batterie	Eingebaute 3,7 V / 2*1800 mAh Lithium-Batterie
Lumen	400LM	CRI(Ra)	≥80
Farbtemperatur	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Lebensspanne	25000 Stunden	Dimmen durch Berührung	

Ladezeit: mit 5V/1A Standard-Handy-Ladegerät ca. 5,5 Stunden.

Aufladen: rotes Licht (wechselt zu grünem Licht, wenn es vollständig aufgeladen ist).

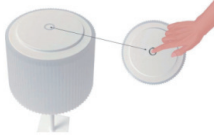
Die Lebensdauer der Batterie hängt von der Intensität der verwendeten Beleuchtung ab und liegt zwischen 9 und 10 Stunden. Bitte beachten Sie, dass die Lebensdauer der Batterie bei Temperaturschwankungen schwankt.

Hinweis

- Lesen Sie dieses Handbuch vor der Inbetriebnahme und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser ein. Die Lampe ist so konzipiert, dass sie auch bei Regen funktioniert, sollte aber nicht in Wasser getaucht werden.
- Werfen Sie die Lampe nicht ins Feuer.
- Nur für Innenräume geeignet
- Es wird dringend empfohlen, nur mit einem feuchten Tuch zu reinigen.
- Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur durch den Hersteller oder den Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ausgetauscht werden.

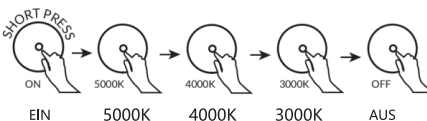
Funktion

- Berühren Sie die Taste, um die Lampe einzuschalten.



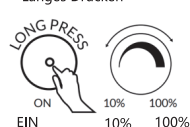
- Ein KURZER Druck auf die Berührungstaste ermöglicht es, durch die Lichttemperatur zu wechseln: Kaltes Licht / 5000K - Natürliches Licht / 4000K - Warmes Licht / 3000K.

KURZ DRÜCKEN



- Ein LANGSAMER Druck auf die Berührungstaste ermöglicht es, die Lichtintensität zu steuern.

Langes Drücken

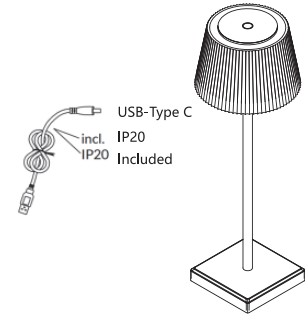


NL

Handleiding

Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse <F> (EU) 2019/2015.

Productoverzicht



Specificaties

Vermogen	4W	Batterij	Ingebouwde lithiumbatterij van 3,7V / 2*1800 mAh
Lumen	400LM	CRI(Ra)	≥80
Kleurtemperatuur	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Levensduur	25000 uur	Dimmen door aan te raken	

Oplaadtijd: opladen met een standaard smartphone-oplader van 5V/1A voor 5,5 uur.

Opladen: rood licht (wordt groen wanneer volledig opgeladen).

De gebruiksduur van de batterij hangt af van de intensiteit van het licht en varieert tussen 9 en 10 uur. De gebruiksduur van de batterij is ook afhankelijk van temperatuursveranderingen.

Opmerking

- Lees deze handleiding voor gebruik en houd hem bij voor toekomstig gebruik.
- Dompel het product zeker nooit onder in water. De lamp is ontworpen om te werken in de regen maar mag niet ondergedompeld worden in water.
- Gooi de lamp niet in het vuur.
- Enkel voor binnenshuis gebruik
- Het wordt sterk aanbevolen om de lamp enkel schoon te maken met een vochtige doek.
- De lichtbron in deze armatuur mag enkel vervangen worden door de producent, een dienstverlener of een gelijkwaardig gekwalificeerd persoon.

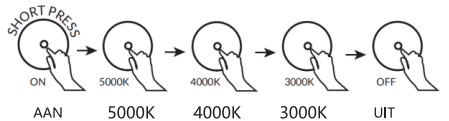
Werking

- Druk op de knop om de lamp aan te zetten.



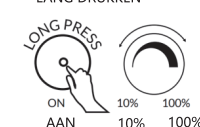
- Met een KORTE druk op de knop kan u de lichttemperatuur instellen: koud licht / 5000K - Natuurlijk licht / 4000K - Warm licht / 3000K.

KORT DRUKKEN



- Met een LANGE druk op de knop kan u de lichtintensiteit instellen.

LANG DRUKKEN



VEILIGHEID

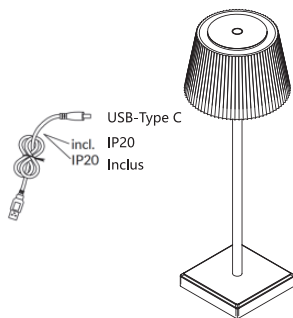
- Dit product is geen speelgoed. Houd het buiten het bereik van kinderen.
- Dit product werkt met NIET-VERVANGBARE LED-lampen. Probeer niet om het uit elkaar te halen of onderdelen te vervangen.

FR

Guide d' utilisation

Ce produit contient une source lumineuse de la classe d'efficacité énergétique <F>- (EU) 2019/2015.

Aperçu du produit



Caractéristiques

Puissance	4W	Batterie	Batterie au Lithium intégrée de 3.7 V / 2*1800 mAh
Luminosité	400LM	IRC(Ra)	≥80
Température de couleur	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Durée de vie	25000 heures	Gradation tactile	

Temps de charge: chargement par un chargeur de téléphone portable standard de 5V / 1A, pendant environ 5,5 heures.

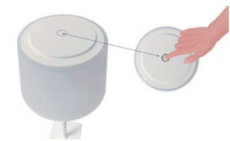
Chargement : lumière rouge (devient verte lorsque la batterie est complètement chargée). La longévité de la batterie varie en fonction de l'intensité de l'éclairage utilisé et varie de 9 à 10 heures. Veuillez noter que la durée de vie de la batterie varie en fonction des changements de température.

À noter

- Lisez ce manuel avant utilisation du produit et conservez-le pour référence future.
- Veillez à ne jamais immerger le produit dans l'eau. La lampe est conçue pour fonctionner correctement sous la pluie mais ne doit pas être immergée sous l'eau.
- Ne jetez pas la lampe au feu.
- Pour un usage intérieur uniquement.
- Il est fortement recommandé de nettoyer le produit uniquement avec un chiffon humide.
- La source lumineuse contenue dans ce luminaire ne doit être remplacée que par le fabricant ou l'agent de service ou une personne qualifiée.

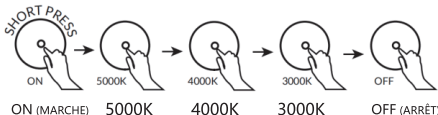
Fonctionnement

- Toucher le bouton pour allumer la lampe.



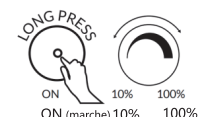
- Une BRÈVE pression sur le bouton tactile permet de passer d'une température de lumière à l'autre : Lumière froide / 5000K - Lumière naturelle / 4000K - Lumière chaude / 3000K.

APPUI COURT



- Un appui LONG sur le bouton tactile permettra de gérer l'intensité lumineuse.

APPUI LONG



SÉCURITÉ

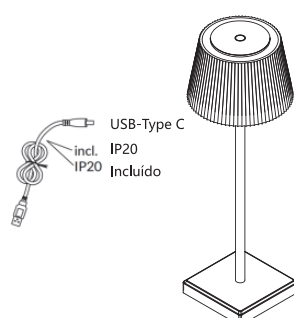
- Ce produit n'est pas un jouet. Tenir hors de portée des enfants.
- Ce produit fonctionne avec des ampoules LED NON REMPLAÇABLES. N'essayez pas de démonter ou de changer des pièces.

PT

Instrução manual

Este produto contém uma fonte de luz de classe de eficiência energética <F>- (UE) 2019/2015.

Resumo do Produto



Especificações

Potência	4W	Bateria	Bateria de lítio integrada 3.7 V / 2*1800 mAh
Lúmen	400LM	CRI(Ra)	≥80
Temperatura de cor	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Vida útil	25000 horas	Escurecimento com toque	

Tempo de carregamento: carregado por carregador de celular padrão 5V / 1A cerca de 5,5 horas.

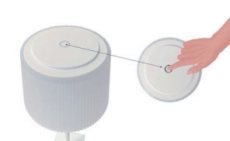
Carregando: luz vermelha (passa para luz verde quando totalmente carregada). A longevidade da bateria varia de acordo com a intensidade da iluminação utilizada e varia de 9 a 10 horas. Observe que a vida útil da bateria irá variar conforme a mudança de temperatura.

Nota

- Leia este manual antes da operação e guarde-o para referência futura.
- Tenha cuidado para nunca mergulhar o produto em água. A lâmpada foi projetada para funcionar bem sob chuva, mas não deve ser submersa em água.
- Não jogue a lâmpada no fogo.
- Somente para uso interno.
- É altamente recomendável limpar apenas com um pano húmido.
- A fonte de luz contida nesta luminária só deve ser substituída pelo fabricante ou agente de serviço ou pessoa qualificada similar.

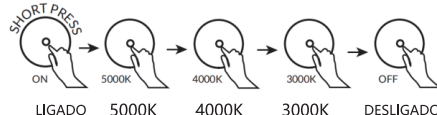
Função

- Toque no botão para ligar a lâmpada.



- Um toque CURTO no botão de toque permitirá alternar entre a temperatura da luz: Luz fria / 5000K - Luz natural / 4000K - Luz quente / 3000K.

PRESSÃO CURTA



- Um toque longo no botão de toque permitirá gerenciar a intensidade da luz.

PRESSÃO LONGA



SEGURANÇA

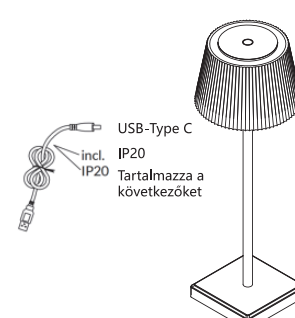
- Este produto não é um brinquedo. Mantenha fora do alcance de crianças.
- Este produto funciona com lâmpadas LED NÃO SUBSTITUIVEIS. Não tente desmontar ou trocar peças.

HU

Használati útmutató

A termék (EU) 2019/2015 rendelet szerinti <F> energiaosztályú fényforrást tartalmaz.

Termékábra



Műszaki adatok

Teljesítmény	4W	Akkumulátor	Béépített 3,7 V / 2 db 1800 mAh lítium akkumulátor
Fényáram	400LM	Színvisszaadási index CRI (Ra)	≥80
Színhőmérséklet	5000K/4000K/3000K	IP-védelem	IP54
Élettartam	25000 óra	Fényerőszabályozás érintéssel	

Töltési idő: 5 V / 1 A-es szabványos mobiltelefon-töltővel kb. 5,5 óra.

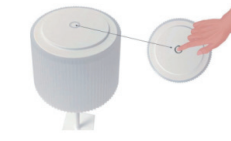
Töltés: piros fény (teljes feltöltés után zöldre vált). Az akkumulátor működési ideje a használt világítás intenzitásától függ, és 9-10 óra között változik. Felhívjuk figyelmét, hogy az akkumulátor működési ideje hőmérsékletváltozás esetén ingadozik.

Megjegyzés

- Használat előtt olvassa el ezt az útmutatót, és őrizze meg későbbi felhasználásra.
- Soha ne merítse vízbe a terméket. A lámpa esőben megfelelően működik, de nem szabad vízbe helyezni.
- Ne dobja tűzbe a lámpát.
- Kizárólag beltéri használatra
- Mindenképpen csak nedves ruhával tisztítsa.
- A lámpában lévő fényforrást csak a gyártó, annak szervize, vagy egy hasonlóan képzett személy cserélheti ki.

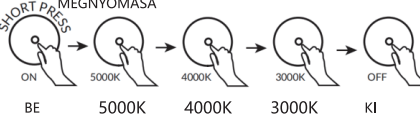
Használat

- A lámpa bekapcsolásához érintse meg a gombot.



- Az érintőgomb RÖVID megnyomásával módosíthatja a fényhőmérsékletet: Hideg fény / 5000 K - Természetes fény / 4000 K - Meleg fény / 3000 K.

A GOMB RÖVID MEGNYOMÁSA



- Az érintőgomb HOSSZÚ megnyomásával módosíthatja a fényerőt.

A GOMB HOSSZÚ MEGNYOMÁSA



BIZTONSÁG

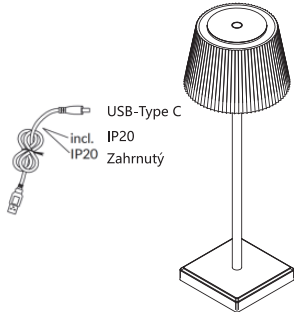
- A termék nem játékszer. A gyermekektől távol tartandó.
- A termék NEM CSERÉLHETŐ LED IZZÓKAT tartalmaz. Ne kísérelje meg szétszerelni vagy kicserélni az alkatrészeket.

SK

Návod na obsluhu

Tento produkt obsahuje svetelný zdroj energetickej účinnosti triedy <F>- (EU) 2019/2015.

Prehľad produktu



Špecifikácie

Napájanie	4W	Batéria	Vstavaná lítiová batéria 3,7 v / 2 * 1800 mAh
Lumen	400LM	CRl(Ra)	≥80
Teplota farieb	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Životnosť	25000 hodín	Dotykové stmievanie	

Doba nabíjania: nabíjanie pomocou 5V / 1A štandardnej nabíjačky mobilného telefónu asi 5,5 hodín.

Nabíjanie: červená kontrolka (pri úplnom nabití sa rozsvieti zelená kontrolka).

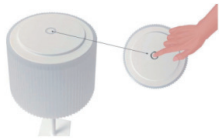
Životnosť batérie sa líši v závislosti od intenzity použitého osvetlenia a pohybuje sa od 9-10 hodín. Upozorňujeme, že životnosť batérie bude kolísat pri zmene teploty.

Upozornenie

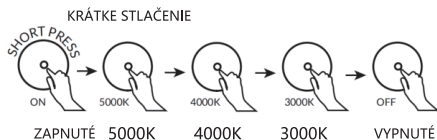
1. Pred začiatkom prevádzky si prečítajte tento návod a uschovajte ho na neskoršie použitie.
2. Výrobok nikdy neponorajte do vody. Lampa je navrhnutá tak, aby fungovala v daždi, ale nemala by byť ponorená pod vodu.
3. Nevyhadzujte lampu do ohňa.
4. Len na vnútorné použitie
5. Dôrazne sa odporúča čistiť iba vlhkou handričkou.
6. Zdroj svetla obsiahnutý v tomto svietidle smie nahradiť iba výrobca alebo servisný zástupca alebo podobná kvalifikovaná osoba.

Funkcia

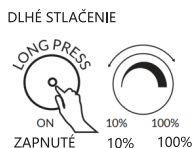
1. Dotykom tlačidla zapnete lampu.



2. KRÁTKYM stlačením tlačidla sa umožní prechod cez teplotu svetla: Studené svetlo / 5000K - prirodzené svetlo / 4000K - teplé svetlo / 3000K.



3. DLHÉ stlačenie tlačidla umožní ovládať intenzitu svetla.



BEZPEČNOSŤ

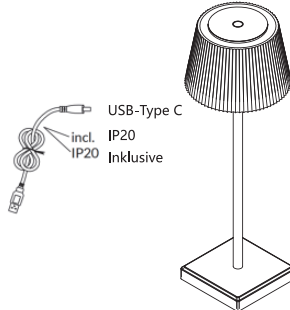
1. Tento produkt nie je hračka. Uchovávajte mimo dosahu detí.
2. Tento produkt funguje s NEVYMENITELNÝMI LED žiarovkami. Nepokúšajte sa rozoberať ani vymieňať diely.

SV

Instruktionsmanual

Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetstklass <F>- (EU) 2019/2015.

Produktöversikt



Specifikationer

Kraft	4W	Batteri	Inbyggt 3,7 V/2*1800 mAh litiumbatteri
Lumen	400LM	CRl(Ra)	≥80
Färgtemperatur	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Livslängd	25000 timmar	Dimring med pekfunktion	

Laddningstid: laddas med 5V/1A standard mobiltelefonladdare ca 5,5 timmar.

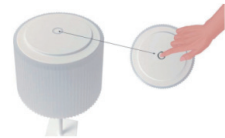
Laddning: rött ljus (övergår till grönt ljus vid full laddning). Batteriets livslängd varierar beroende på den använda ljustyrkan och varierar mellan 9-10 timmar. Observera att batteriets livslängd varierar vid temperaturförändringar.

Observera

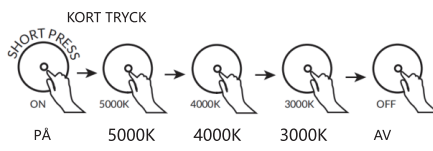
1. Läs denna bruksanvisning före drift och spara den för framtida bruk.
2. Sänk aldrig ner produkten i vatten. Lampan är konstruerad för att fungera bra i regn men bör inte sänkas ned under vatten.
3. Kasta inte lampan i elden.
4. Endast för inomhusbruk
5. Det rekommenderas starkt att endast rengöra med en fuktig trasa.
6. Ljuskällan i denna armatur får endast bytas ut av tillverkaren, återförsäljaren eller en liknande kvalificerad person.

Funktion

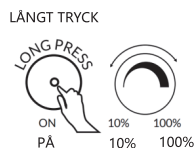
1. Tryck på knappen för att tända lampan.



2. Ett kort tryck på pekknappen gör att den kan växla mellan olika ljus temperaturer: Kallt ljus/5000K - Naturligt ljus/4000K - Varmt ljus/3000K.



3. Ett LÅNGT tryck på pekknappen gör det möjligt att styra ljustyrkan.



SÄKERHET

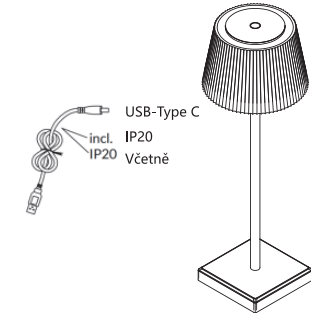
1. Denna produkt är inte en leksak. Förvaras utom räckhåll för barn.
2. Denna produkt fungerar med LED-lampor som inte kan bytas ut. Försök inte ta isär eller byta ut delar.

CS

Návod k obsluze

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj energetické účinnosti třídy <F>- (EU) 2019/2015.

Přehled produktů



Specifikace

Napájení	4W	Baterie	Vestavěná lithiová baterie 3,7 v / 2 * 1800 mAh
Lumen	400LM	CRl (Ra)	≥80
Teplota barev	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Životnost	25000 hodin	Stiskněte možnost ztlumení	

Doba nabíjení: Nabíjení přes 5V / 1A standardní nabíječku mobilního telefonu po dobu asi 5,5 hodin.

Nabíjení: Červená kontrolka (při plném nabití se rozsvítí zelená kontrolka).

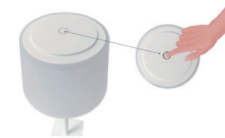
Životnost baterie se liší v závislosti na intenzitě použitého osvětlení a pohybuje se od 9-10 hodin. Vezměte prosím na vědomí, že životnost baterie se při změně teploty mění.

Upozornění

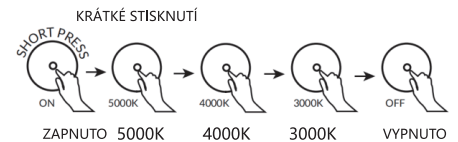
1. Přečtěte si tuto příručku před uvedením do provozu a uložte ji pro budoucí použití.
2. Nikdy neponořujte výrobek do vody. Lampa je navržena tak, aby fungovala v dešti, ale neměla by být ponořena pod vodu.
3. Neházejte lampu do ohně.
4. Pouze pro orální použití
5. Důrazně se doporučuje čistit pouze vlhkým hadříkem.
6. Zdroj světla obsažený v této svítilně může být nahrazen pouze výrobcem nebo servisním zástupcem nebo podobnou kvalifikovanou osobou.

Funkce

1. Stisknutím tlačítka zapnete žárovku.



2. KRÁTKÉ stisknutí tlačítka umožňuje, aby světlo prošlo teplotou: Studené světlo / 5000K - přirozené světlo / 4000K - teplé světlo / 3000K.



3. DLOUHÉ stisknutí tlačítka umožňuje ovládat intenzitu světla.



BEZPEČNOST

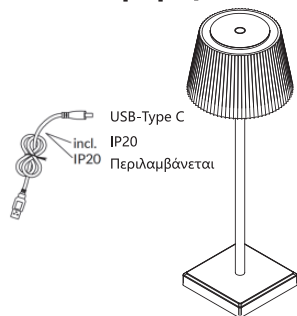
1. Tento produkt není hračka. Uchovávajte mimo dosah dětí.
2. Tento produkt pracuje s NEVYMENITELNÝMI LED žárovkami. Nepokoušejte se rozobírat nebo vyměňovat díly.

EL

Εγχειρίδιο οδηγιών

Αυτό το προϊόν περιέχει μια πηγή φωτός κλάσης ενεργειακής απόδοσης<F>- (EU) 2019/2015.

Επισκόπηση προϊόντος



Χαρακτηριστικά

Ισχύς	4W	Μπαταρία	Ενσωματωμένη μπαταρία λιθίου 3,7 V / 2*1800 mAh
Lumen	400LM	CRI (Ra)	≥80
Θερμοκρασία χρώματος	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Διάρκεια ζωής	25000 ώρες	Ρύθμιση φωτισμού αφής	

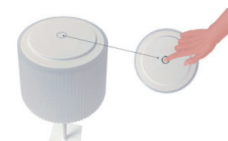
Χρόνος φόρτισης: φορτίζεται με συμβατικό φορτιστή κινητού τηλεφώνου 5V / 1A σε περίπου 5,5 ώρες.
Φόρτιση: κόκκινη φωτεινή ένδειξη (μετατρέπεται σε πράσινη όταν είναι πλήρως φορτισμένο).
Η διάρκεια ζωής της μπαταρίας ποικίλλει ανάλογα με την ένταση του φωτισμού που χρησιμοποιείται και κυμαίνεται από 9 έως 10 ώρες. Λάβετε υπόψη σας ότι η αυτονομία της μπαταρίας αυξομειώνεται ανάλογα με την αλλαγή της θερμοκρασίας.

Επισήμανση

1. Διαβάστε το παρόν εγχειρίδιο πριν από τη λειτουργία και φυλάξτε το για μελλοντική χρήση.
2. Προσέξτε να μην βυθίζετε ποτέ το προϊόν στο νερό. Ο λαμπτήρας έχει σχεδιαστεί για να λειτουργεί κανονικά σε βροχοπτώσεις, αλλά δεν πρέπει να βυθίζεται στο νερό.
3. Μην ρίχνετε τη λάμπα στη φωτιά.
4. Μόνο για εσωτερική χρήση
5. Συνιστάται να το καθαρίζετε μόνο με νωπό πανί.
6. Η φωτεινή πηγή που περιέχεται σε αυτό το φωτιστικό πρέπει να αντικαθίσταται μόνο από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο σέρβις ή από παρόμοιο εξειδικευμένο άτομο.

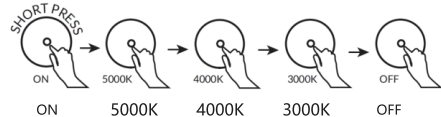
Λειτουργία

1. Αγγίξτε το κουμπί για να ενεργοποιήσετε τη λάμπα.



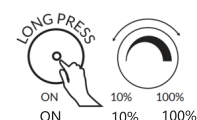
2. Ένα ΣΥΝΤΟΜΟ πάτημα του κουμπιού αφής θα επιτρέψει την εναλλαγή της θερμοκρασίας φωτός: Ψυχρό φως / 5000K - Φυσικό φως / 4000K - Θερμό φως / 3000K

ΣΥΝΤΟΜΟ ΠΑΤΗΜΑ



3. Ένα ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΟ πάτημα του κουμπιού αφής θα του επιτρέψει τη διαχείριση της έντασης του φωτός.

ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΟ ΠΑΤΗΜΑ



ΑΣΦΑΛΕΙΑ

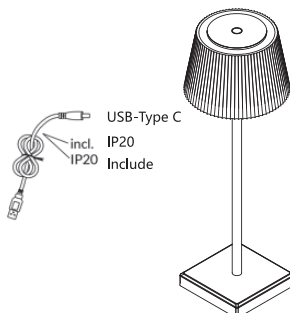
1. Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Φυλάσσεται μακριά από παιδιά.
2. Αυτό το προϊόν λειτουργεί με ΜΗ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΙΜΟΥΣ λαμπτήρες LED. Μην επιχειρήσετε να αποσυναρμολογήσετε ή να αλλάξετε εξαρτήματα.

RO

Manual de instrucțiuni

Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică<F>- (EU) 2019/2015.

Produse



Specificații

Putere	4W	Baterie	Baterie de litiu integrată de 3,7 V / 2*1800 mAh
Lumen	400LM	CRI(Ra)	≥80
Temperatura culorii	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Durata de funcționare	25.000 ore	Reglare tactilă	

Timpe de încărcare: încărcat prin 5V / 1A încărcător de telefon mobil standard timp de aproximativ 5,5 ore.
Încărcare: lumină roșie (se schimbă în lumină verde atunci când este încărcat complet).
Durata bateriei variază în funcție de intensitatea iluminatului utilizat și variază între 9 și 10 ore. Vă rugăm să rețineți că durata bateriei va fluctua în funcție de schimbările de temperatură.

Avertisment

1. Vă rugăm să citiți acest manual înainte de a utiliza aparatul și să îl păstrați pentru referințe viitoare.
2. Aveți grijă să nu scufundați niciodată produsul în apă. Lampa este proiectată să funcționeze bine în ploaie, dar nu trebuie scufundată sub apă.
3. Nu aruncați lampa în foc.
4. Doar pentru utilizare în interior.
5. Recomandăm cu insistență să curățați doar cu o cârpă umedă.
6. Sursa de lumină conținută în acest corp de iluminat poate fi înlocuită numai de către producător, de către agentul de service sau de către o persoană cu calificare similară.

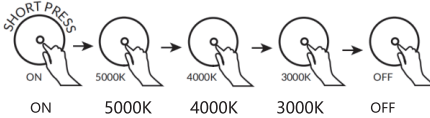
Funcționare

1. Apăsajți butonul pentru a aprinde lampa.



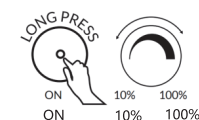
2. Cu o apăsare scurtă a butonului tactil se poate trece de la o temperatura a luminii la alta: Lumină rece / 5000K - Lumină naturală / 4000K - Lumină caldă / 3000K.

APĂSARE SCURTĂ



3. O apăsare LUNGĂ a butonului tactil vă va permite să gestionați intensitatea luminii.

APĂSARE LUNGĂ



SIGURANȚĂ

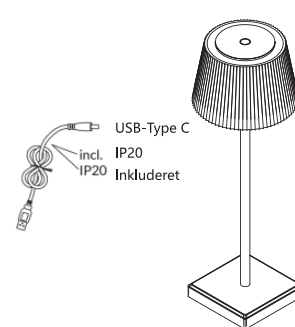
1. Acest produs nu este o jucărie. Vă rugăm să nu îl lăsați la îndemâna copiilor.
2. Acest produs funcționează cu becuri cu LED care NU POT FI ÎNLOCUITE. Nu încercați să dezasamblați sau să schimbați piesele.

DA

Manuel instruktion

Dette produkt indeholder en lyskilde i energieeffektivitetsklasse<F>- (EU) 2019/...2015.

Oversigt over produktet



Specifikationer

Kraft	4W	Batteri	Indbygget 3,7 V / 2*1800 mAh litiumbatteri
Lumen	400LM	CRI (Ra)	≥80
Farvetemperatur	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Brugstid	25.000 timer	Dæmpning ved berøring	

Opladningstid: oplades med 5V/1A standard mobiltelefonoplader i ca. 5,5 timer.

Opladning: rødt lys (skifter til grønt lys, når den er fuldt opladet).

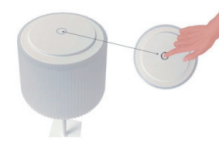
Batteriets brugstid varierer alt efter intensiteten af den anvendte belysning og varierer fra 9-10 timer. Bemærk, at batteriets brugstid afhænger af temperaturændringer.

Bemærk

1. Læs denne vejledning før brug, og gem den til senere brug.
2. Produktet må aldrig nedsænkes i vand. Lampen er designet til at fungere fint i regnvejr, men bør ikke nedsænkes i vand.
3. Kast ikke lampen ind i ild.
4. Kun til indendørs brug.
5. Det anbefales kun at rengøre den med en fugtig klud.
6. Lyskilden i dette armatur må kun udskiftes af producenten eller serviceagenten eller en lignende kvalificeret person.

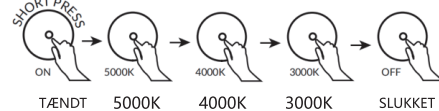
Funktion

1. Tryk på knappen for at tænde lampen.



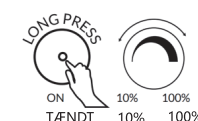
2. Et KORT tryk på touch-knappen får den til at skifte mellem forskellige lystemperaturer: koldt lys / 5000K - naturligt lys / 4000K - varmt lys / 3000K.

KORT TRYK



3. Et LANGT tryk på touch-knappen vil gøre det muligt at styre lysintensiteten.

LANGT TRYK



SIKKERHED

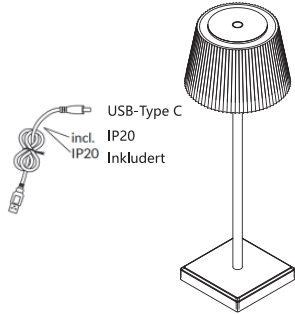
1. Dette produkt er ikke legetøj. Det skal opbevares udenfor børns syns- og rækkevidde.
2. Dette produkt fungerer med ikke-udskiftelige LED-pærer. Forsøg ikke at adskille eller udskifte dele.

NO

Bruksanvisning

Dette produktet inneholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <F> - (EU) 2019/...2015.

Produktoversikt



Spesifikasjoner

Kraft	4W	Batteri	Innebygd litiumbatteri på 3,7 V / 2*1800 mAh
Lumen	400LM	CRI(Ra)	≥80
Fargetemperatur	5000K/4000K/3000K	IP	IP54
Levetid	25000 hodin	Dimming ved berøring	

Ladetid: lades med 5V /1A standard mobilblader ca. 5,5 timer.

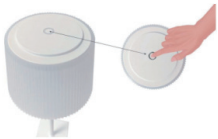
Lading: rødt lys (skifter til grønt lys når den er fulladet). Batteriets levetid varierer avhengig av intensiteten på belysningen som brukes, og varierer fra 9–10 timer. Vær oppmerksom på at batterilevetiden vil variere ved temperaturendringer.

Merknad

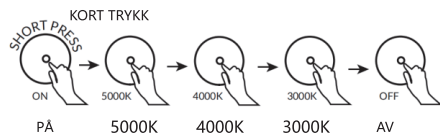
1. Les denne bruksanvisningen før bruk og ta vare på den for fremtidig bruk.
2. Vær forsiktig så du aldri senker produktet ned i vann. Lampen er konstruert for å fungere fint i regnvær, men bør ikke senkes ned i vann.
3. Ikke kast lampen i ild.
4. Kun til innendørs bruk
5. Det anbefales på det sterkeste å rengjøre med en fuktig klut.
6. Lyskilden i denne armaturen skal kun skiftes ut av produsenten, serviceagenten eller en tilsvarende kvalifisert person.

Funksjon

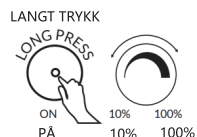
1. Trykk på knappen for å slå på lampen.



2. Et KORT trykk på berøringsknappen gjør det mulig å veksle mellom ulike lystemperaturer: Kaldt lys / 5000K - Naturlig lys / 4000K - Varmt lys / 3000K.



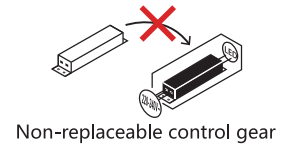
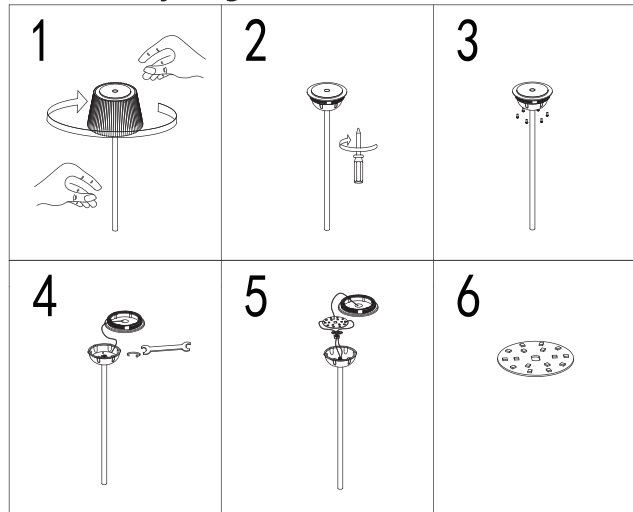
3. Et LANGT trykk på berøringsknappen gjør det mulig å styre lysintensiteten.



SIKKERHET

1. Dette produktet er ikke et leketøy. Oppbevares utilgjengelig for barn.
2. Dette produktet fungerer med ikke-utskiftbare LED-pærer. Ikke forsøk å demontere eller bytte deler.

Disassembly diagram



YD001



EN: The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced

ES: La fuente de luz de esta lámpara no es reemplazable, cuando llegue al final de su vida útil, se debe reemplazar toda la luminaria

PL: Źródło światła w tej oprawie nie jest wymienne; gdy źródło światła osiągnie swój kres żywotności, należy wymienić całą oprawę.

IT: La sorgente luminosa di questo apparecchio non è sostituibile; quando raggiunge la sua vita utile, l'intero apparecchio deve essere sostituito

DE: Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden

NL: De lichtbron van deze armatuur is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur bereikt, moet de hele armatuur worden vervangen

FR: La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable. Lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé

PT: A fonte de luz desta luminária não é substituível; quando a fonte de luz atinge o fim de sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída

HU: A világítótestest fényforrása nem cserélhető ki; ha a fényforrás elérte az élettartama végét, a teljes világítótestet ki kell cserélni.

SK: Svetelný zdroj tohto svietidla nie je možné vymeniť; keď svetelný zdroj dosiahne koniec svojej životnosti, musíte vymeniť celé svietidlo.

SV: Ljuskällan för den här armaturen är inte utbytbar. När ljuskällan når slutet på sin livslängd måste hela armaturen bytas ut.

CS: Světelný zdroj tohoto svítidla není vyměnitelný; po skončení životnosti světelného zdroje je nutné vyměnit celé svítidlo.

EL: Η πηγή φωτός αυτού του φωτιστικού δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Μόλις η πηγή φωτός φτάσει στο τέλος της ζωής της, ολόκληρο το φωτιστικό πρέπει να αντικατασταθεί.

RO: Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuită; după expirarea duratei de viață a sursei de lumină, întregul corp de iluminat trebuie înlocuit.

DA: Lyskilden i dette armatur kan ikke udskiftes; når lyskilden når slutningen af sin brugstid, skal hele armaturet udskiftes.

NO: Lyskilden i denne armaturen kan ikke skiftes ut; når lyskilden er utslitt, må hele armaturen skiftes ut.